

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 17 (1899)
Heft: 307

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 25.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 4, 2^{te} Semester Fr. 2. — Ausland: Jährlich Fr. 12, 2^{te} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 4, 2^e semestre fr. 2. — Etranger: un an fr. 12, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendblättern verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die vierspaltene Borgiszeile.		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. 1 ^{re} ligne d'un quart de page.	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Betriebsergebnisse der schweizerischen Hauptbahnen. — Résultats d'exploitation des principales lignes suisses de chemins de fer. — Weinernte in Süfrankreich. — Schweizerische Gesellschaft für Schulgesundheitspflege. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Datum der Konkursöffnung: 27. September 1899.
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 11. Oktober 1899, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtssaale in Zofingen.
Eingabefrist: Bis und mit 30. Oktober 1899.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Il est ordonné au détenteur inconnu de la police d'assurance n° 8198, contractée à la compagnie «La Genevoise» le 4 septembre 1885 par Demoiselle Perrenoud qui l'a cédée à MM. F. Coulin & C^{ie}, par avenant du 5 juin 1895, de la produire et de la déposer au greffe du tribunal de première instance de Genève, dans le délai de trois mois à dater de la première publication du présent avis. Faute de quoi l'annulation de ce titre sera prononcée.
(W. 64^a) **Dumarest**, greffier.

Ct. de Vaud. *Office des faillites de Vevey.* (1608)
Failli: Desoches, Fritz-Henri, boulanger, à Montreux.
Date de l'ouverture de la faillite: 25 septembre 1899.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 7 octobre 1899, à 3 heures après-midi, en maison de ville, à Vevey.
Délai pour les productions: 30 octobre 1899 inclusivement.

Ct. del Ticino. *Ufficio dei fallimenti di Locarno.* (1606)
Fallito: Caiocca, Bernardo fu Raffaele, in Contra.
Decreto di apertura del fallimento: 15 settembre 1899.
Prima assemblea dei creditori: Lunedì, 2 ottobre 1899, ore ant. nei locali dell'Ufficio delle Esecuzioni in Locarno.
Termine per le notificazioni: 30 ottobre 1899 inclusivamente.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkursöffnungen. — Ouvertures de faillites.

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamte einzulegen.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizuhelfen.

Les créanciers des faillits et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelquel titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Dichiarazioni di fallimento.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati ad insinuare all'ufficio del fallimento, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.), in originale o in copia autentica.
I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.
Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, li metteranno a disposizione dell'ufficio del fallimento, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.
Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i codebitori e fidejussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

Kt. Bern. *Konkursamt Burgdorf.* (1610)
Gemeinschuldner: Lüthi, Peter, Baumeister, in Burgdorf.
Datum der Konkursöffnung: 25. September 1899.
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 4. Oktober 1899, nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus «zum Emmenhof», Kirchbergstrasse, in Burgdorf.
Eingabefrist: Bis und mit 30. Oktober 1899.

Kt. Zug. *Konkursamt des Kantons Zug.* (1605^a)
Gemeinschuldner: Hegglin-Roth, Josef, Wirtschaft, Bäckerei, Spezerei- und Kirschwasserhandlung, «zum Schwert» in Menzingen.
Datum der Konkursöffnung: 25. September 1899.
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 7. Oktober 1899, vormittags 9 Uhr, im Regierungsgebäude in Zug.
Eingabefrist: Bis und mit 30. Oktober 1899.

Kt. Basel-Stadt. *Konkursamt Basel.* (1607)
Gemeinschuldner: Kollektivgesellschaft Gebr. Buess, Baugeschäft, Mittlere Strasse 42, in Basel. Unbeschränkt haftende Teilhaber: Jacob Eduard Buess und Walter Oskar Buess, beide von Zeglingen (Baselland).
Datum der Konkursöffnung: 28. September 1899.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 6. Oktober 1899, Bäumleingasse 3, im Erdgeschoss rechts, in Basel.
Eingabefrist: Bis und mit 30. Oktober 1899.

Kt. Aargau. *Konkursamt Zofingen.* (1609)
Gemeinschuldner: Wyss, Jakob, Badwirt, auf dem Geisshubel zur Rothrist.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. *Konkursamt Aussersihl in Zürich III.* (1592^a)
Gemeinschuldner: Strauss, Fr., Lederhändler, an der Stauffacherstrasse Nr. 9, in Zürich III (S. H. A. B. 1899, pag. 863).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 7. Oktober 1899.

Kt. Zürich. *Konkursamt Wädenswil.* (1612)
Gemeinschuldner: Merceri, Matteo, von Ponto di Logno (Italien), Granitsteingeschäft, in Wädenswil, unbekannt abwesend (S. H. A. B. 1899, pag. 879).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.

Kt. Luzern. *Konkursamt Luzern.* (1617/18)
Gemeinschuldner: Matzinger, Albert, Mineralwasserfabrik, Brüggliasse, in Luzern (S. H. A. B. 1899, pag. 1019).
Weibel, J. M., Hôtel Central, in Luzern (S. H. A. B. 1899, pag. 939).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.

Kt. St. Gallen. *Konkursamt vom Seebezirk in Uznach.* (1614)
Gemeinschuldner: Aeppli, J. J., Giesserei, in Rapperswyl (S. H. A. B. 1899, pag. 995).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.

Ct. de Berne. *Office des faillites de Delémont.* (1611)
Failli: Chèvre, Lucien, bûcheron, à Mettemberg (F. o. s. du c. 1899, pag. 1019).
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 octobre 1899 inclusivement.

Ct. de Berne. *Office des faillites de Porrentruy.* (1615/16)
Succession répudiée de Jolissaint, Henri, vivant ramoneur, à Réclère (F. o. s. du c. 1899, page 1063).
Succession répudiée de Bourquard, Agnès-Julie, vivant, à Seleute (F. o. s. du c. 1899, page 1075).
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 octobre 1899 inclusivement.

Ct. de Vaud. *Office des faillites de Lausanne.* (1613)
Failli: Jaques, Louis, chapellerie suisse, rue Neuve, à Lausanne (F. o. s. du c. 1899, pag. 1103).
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 octobre 1899 inclusivement.

Ct. de Vaud. *Office des faillites de Vevey.* (1619)
Failli: Golaz, Pierre-Louis, boulanger, à Vevey (F. o. s. du c. 1899, pag. 1075).
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 octobre 1899 inclusivement.

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Basel-Stadt. *Konkursamt Basel.* (1620)
Gemeinschuldner: Marxer-Henner, Franz, Baugeschäft, in Basel (S. H. A. B. 1899, page 703).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.

Kt. Luzern. *Konkursamt Ruswyl.* (1621/22)
Gemeinschuldner: Meyer, Josef, Fabrikant, in Wolhusen (S. H. A. B. 1899, pag. 1104).
Huber, Friedrich, in Basel, Liegenschaftsbesitzer in Wolhusen, Sägerei (S. H. A. B. 1899, pag. 1140).
Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.

Kt. Solothurn. *Konkursamt Balsthal.* (1628)
Gemeinschuldnerin: Handlungsmühle Oensingen, Aktiengesellschaft (S. H. A. B. 1899, pag. 1127).
Datum des Schlusses: 25. September 1899.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau. (1627)

Gemeinschuldner: Rohner, Joh., sel., gew. Dachdeckermeister, in Herisau (S. H. A. B. 1899, pag. 755).
Datum des Schlusses: 26. September 1899.

Kt. Appenzell A.-Rh. Konkursamt Vorderland in Luttenberg. (1634)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Zähler-Mösle, J. J., in Rehetobel (S. H. A. B. 1898, pag. 815).
Datum des Schlusses: 25. September 1899.

Kt. St. Gallen. Konkursamt St. Gallen. (1630)

Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Alfred Ehrat & Co, Buchhandlung, in St. Gallen (S. H. A. B. 1899, pag. 939).
Datum des Schlusses: 25. September 1899.

Kt. Graubünden. Konkursamt Chur. (1629)

Gemeinschuldner: Schleier-Haas, Joh., früher in Chur (S. H. A. B. 1899, pag. 77).
Datum des Schlusses: 23. September 1899.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Bern. Konkursamt Erlach. (1625)

Im Konkurse gegen Zulliger, J. U., Jurist, in Bern (S. H. A. B. 1899, pag. 847), wird Donnerstag, den 2. November 1899, nachmittags 3 Uhr im Gasthof zum Bären in Ins versteigert: Ein Acker auf der Gästern, in der Gemeinde Ins, Plan Nr. 56 und 76 16,79 Aren haltend. Grundsteuerschätzung Fr. 340. Amtliche Schätzung Fr. 220.
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 21. Oktober 1899 an im Bureau des Konkursamtes Erlach zur Einsicht auf.

Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (1624/1640)

Vente d'immeuble
1^{re} enchère

Lundi, 30 octobre 1899, dès les 40 heures du matin, au bureau de l'office des faillites à Porrentruy, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble ci-après décrit appartenant à Béchir, Etienne, typographe, et son épouse Lisette, née Hager, négociante, celle-ci en faillite (F. o. s. du c. 1899, page 1038), actuellement à Paris, soit A. 289, Rue de l'Eglise, ban de Porrentruy, une maison d'habitation d'une assise de 47 centiares, estimé au cadastre fr. 6210 et par l'expert fr. 5500. Il n'a pas défaut d'offre à la 1^{re} enchère. Le cahier des charges est déposé à l'office.
Créances. Immédiatement après l'adjudication et au même bureau, il sera procédé à la vente des créances dépendant de la faillite de Lisette Béchir-Hager, l'état est déposé à l'office, le montant d'élève à fr. 861.

Samedi, 4 novembre 1899, dès les 3 heures, après-midi, au bureau de l'office des faillites, à Porrentruy, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles dépendant pour partie de la succession répudiée de Theubet, Henri Joseph, fils Pierre Joseph, en son vivant menuisier, à la Rasse, près Porrentruy (F. o. s. du c. 1899, page 1038), et appartenant pour l'autre partie à sa veuve survivante, situés sur le ban de Porrentruy et consistant en un moulin avec cours d'eau, habitation, grange, écurie batoir, aïssance, jardin, verger, formant le domaine appelé «la Rasse» ainsi qu'un champ F. 444^a la Velière, ban de Courgenay, le tout d'une contenance de 86 ares 44 m² et d'une estimation cadastrale de fr. 23,780. Estimation de l'expert fr. 16,150. Ces immeubles non adjugés à la 1^{re} enchère faute d'offres. Le cahier des charges est déposé à l'office.

Kt. Luzern. Konkursamt Luzern. (1623)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Koller, Melchior, sel., Sennerei Zürichstrasse, in Luzern (S. H. A. B. 1899, pag. 1127).
Ort, Tag und Stunde der I. Steigerung: Donnerstag, den 19. Oktober 1899, nachmittags 2 Uhr, im Gerichtssaale im Grendelhof, in Luzern.

Steigerungsobjekte: 5 Gültbriefe, zusammen im Kapitalbetrage von Fr. 5428.
Ort, Tag und Stunde der II. Steigerung: Samstag, den 4. November 1899, nachmittags 1 Uhr im Gerichtssaale im Grendelhof, in Luzern.

Steigerungsobjekte: a. Das Haus Nr. 47, litt. x. (Zürichstrasse Nr. 63), erbaut auf einer Landparzelle von ca. 267 m², in Luzern. Hierauf haftende Hypothekarschulden inkl. Zinsausstand ca. Fr. 32,300. Konkursamtliche Schätzung Fr. 35,000. b. Das Haus Nr. 48, litt. l (Steinenstrasse Nr. 15), erbaut auf einer Landparzelle von ca. 72 m², in Luzern. Hypothekarschulden, inkl. Zinsausstand ca. Fr. 11,000. Konkursamtliche Schätzung Fr. 13,500.

Datum der Auflegung der Steigerungsbedingungen: Vom 17. Okt. 1899 an.

Kt. Luzern. Konkursamt Rustwil. (1604)

Werttitel- und zweite Liegenschaftsteigerung und Fahrhabsgant.

In Konkursachen des Meier, Josef, Fabrikant, Wolhusen (S. H. A. B. 1898, pag. 1104), werden in Anwendung der Art. 256 u. ff. des B.-G. öffentlich versteigert:

A. Montag den 16. Oktober 1899, von morgens 9 Uhr an im Gasthaus «zum Rössli» in Wolhusen, nachbenannte Werttitel.

1) Drei Gültten auf Bahnhof in Wolhusen vom 2., 3. und 4. Mai 1877, à Fr. 1000.
Vorgang der ersten Gült Fr. 11,000, Würdigung Fr. 15,000.
2) Neununddreissig aufeinanderfolgende Gültten ab Knopf-, Beinwaren- u. Düngerefabrik in Wolhusen als:

- a. 2 à Fr. 10,000 vom 15. und 16. Juni 1896.
- b. 2 à Fr. 5,000 vom 17. und 18. Juni 1896.
- c. 1 à Fr. 3,000 vom 1. September 1836.
- d. 4 à Fr. 5,000 vom 2., 3., 4. und 5. September 1896.
- e. 30 à Fr. 2,000 vom 6.—30. September und 1.—5. Oktober 1896.

Vorgang der ersten Gült Fr. 17,000, Würdigung Fr. 120,000.

3) Eine Gült auf Mühlematte beim Bahnhof in Wolhusen, vom 18. Januar 1898 Fr. 4,000.
Vorgang noch Fr. 26,865.64, Würdigung Fr. 10,000.

4) Eine Gült auf Peumattparzelle beim Bahnhof in Willisau, vom 18. Januar 1899 Fr. 4,000.
Vorgang Fr. 1,000, Würdigung Fr. 1,500.

- 5) Zehn Gotthardbahn-Obligationen Nr. 65,047—56 à Fr. 500 mit Coupons pro 30. September 1899 u. ff.
- 6) Sechs Obligationen Leu & Cie, Zürich, Nr. 10,239—43 und 10,246 à Fr. 500 mit Coupons pro 15. Dezember 1899 u. ff.
- 7) Eine Obligation der Zürcher Kantonalbank Nr. 331,181 pro 31. Juli, Fr. 1,000.
- 8) Zehn Aktien der Zementfabrik Zell Nr. 91—100 à Fr. 500 mit Coupon pro 1899.
- 9) Zwei Lebensversicherungspolice der schweiz. Lebensversicherungs- und Rentenanstalt Zürich:
 - a. Nr. V C. 27,227 vom 5. Februar 1896 Fr. 20,000.
 - b. » » 28,804 » 20. März 1897 » 20,000.

B. Samstag den 23. Oktober 1899, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant «Rosengarten» in Wolhusen.

I. Die Liegenschaft «Knopf-, Beinwaren- und Düngerefabrik mit Elektrizitätswerk», enthaltend:

- 1) Gebäude mit Bureau, Beinwaren und Knochenlagerraum und dabei befindlicher Brückenwage Fr. 40,000
- 2) Gebäude mit Knochenmühle, Entfettungsanlage, Kesselhaus und Hochkamin » 29,000
- 3) Beinwarenfabrikgebäude Reparaturwerkstatt, Elektrizitätsanlage und Turbinenhaus » 49,000
- 4) Superphosphatfabrikgebäude und Lagerhaus » 19,000
- 5) Benzinlagerhaus » 1,200
- 6) Zwei Schuppengebäude und Arbeiterküche » 4,800

Brandversicherung
Fr. 143,000

Sämtliche Gebäulichkeiten neu, solid und praktisch eingeteilt, auf einem Areal von 72 Aren mit solider Einzäunung.

Das Etablissement liegt unmittelbar bei der Eisenbahnstation Wolhusen, hat Anschlussgeleise, verfügt über eine Wasserkraft von wenigstens 42 HP, ist in allem nach den neuesten Systemen eingerichtet, durchaus leistungsfähig, inmitten eines grossen Absatzgebietes. Das Elektrizitätswerk ist das einzige in der Gegend und hat konkurrenzlosen Absatz in Wolhusen und Werthenstein.

Ein Expertengutachten vom 12. Juli 1899 der Herren Direktor Dr. R. Kraus, Professor Dr. Grethä und Jul. Köberlin, alle in Zürich, schätzt den Verkehrswert auf Fr. 264,500.

Bei Zukauf der Matte Ziffer II hienach ist die Fabrikliegenschaft bedeutend erweiterungsfähig und lässt sich eine neue Wasserkraft gewinnen.

II. Die an die Fabrikliegenschaft anstossende «Mühlematte», vis-à-vis dem Bahnhof Wolhusen, haltend laut Grundbuch 216 Aren.

Leichte Möglichkeit zur Gewinnung einer bedeutenden neuen Wasserkraft. Kiesausbeutung aus der Emme.

III. Eine Parzelle «Bauterrain» beim Bahnhof in Willisau, haltend circa 23 Aren. Es betragen bei den Liegenschaften:

	Fabrik Fr.	Mühlematte Fr.	Bauterrain Fr.
1) Die Katasterschätzung	100,000.—	5,000.—	1,030.—
2) Die Schätzung der Konkursverwaltung	200,000.—	40,000.—	5,150.—
3) Das Verschriebene	134,099.92	32,671.90	5,148.56
4) Das höchste Angebot bei der 1. Steigerung	—	—	4,000.—

Die Steigerungsbriefe mit den Steigerungsbedingungen liegen beim Konkursamt Ruswyl zur Einsicht auf.

C. Montag den 30. und Dienstag den 31. Oktober 1899 je von morgens 8 1/2 Uhr an bei der Fabrik gegen Barzahlung folgende Maschinen, maschinelle Bestandteile und Fahrhaben als:

1 Schreibmaschine und konpl. Schapirograph dazu und ein solcher für Handschrift, 2 Kopierpressen, 1 Dynamomaschine nebst Anlassapparat, 1 Beinwarenräsmaschine, 8 Drehbänke und Zubehörs, die neuen Bestandteile zur Einrichtung der Superphosphatfabrikation, 1 Riemenweich- und 1 Riemen-spannvorrichtung, 1 Rohrschneidkluppe, 1 Blechschere, 1 Bolz- und 2 Fräsmaschinen, 1 Oelapparat, 1 Aufgabevorrichtung, 1 Windflügel, Riemenscheiben, Schlagkreuze, Segmente, Hänge-, Steh-, Spann- und Schiebegeräte, Kondensier-topf, Dampfventil, Kuppelungen, Vorgelege, Mauerkasten, Ventile, Sellerslager, div. Drehbankbestandteile, 1 Amboss, 1 eiserner Kassaschrank, 1 grosses zweiplätziges Steh- und 1 dito Sitzpult, 3 Tische, 1 Lehnsessel, 8 Stühle, verschiedene Bureauutensilien, 1 kleines Stehpult, 2 Büchergestelle, 1 Bibliothek, 1 grosse Partie Papier, Formulare und Couverts, Fliegenpapier, ca. 300 kg Kartonpapier, 3 grosse Kisten Kartonrollen, 1 Ausstellungs-, 1 Papier-, 1 Kleider- und 1 Küchenschrank, 1 grosser Regulateur, 1 Nachtwächteruhr, 1 Wasserwage, 4 grosse Decimalwaagen mit Gewicht, 2 Schlüsselwaagen, 1 Partie Hanfschnüre, Putzfäden, Farbhölz, Riemenschluss, Palatarnemen, 2 Sackrohre, 1 Sackhaber, 6 Sackhalter, 4 Sackkarren, 1 Ballonkipper, mehrere Dampfheizkörper, Staufferbüchsen, Schaufeln, Krucken, Kübel, Korbfaschen, Hydrantenschläuche, 2 Flaschenzüge, 2 Hanfseile, 1 Manometer, 1 Fusswinde, 1 Transport-, 2 eiserne und 2 hölzerne Kruckenbahren, 2 Handkarren, 1 Hobelbank, div. Werkzeug, 1 eisernes Geländer, 2 Schraubstöcke, 1 eiserner Bankfuss, 1 Siebtrommel, 9 Blatt Weiss- und Eisenblech, 1 Partie Kisten, alte Säcke und Lumpen, ca. 6000 neue Säcke, 1 grosser Arbeitstisch, 8 lange Tische, 10 Taburets, 2 Petrolöfen, 1 elektr. Gütteisen, 1 grosse Partie div. Glühlampen, 2 Saalleuchter, 8 Lampenschirme, mehrere Lampen und Laternen, 2 Mannesmannrohre, 1 Hausfeuerspritze, 1 Badwanne, 2 Gummischläuche, 2 Paar Gummii-Wasserröhren, 1 Partie Thürlicht- und Glasscheiben, 1 Diamant, 4 Korbfaschen mit Blechwasser, 12 Korbfaschen Schwefelsäure, ca. 500 säurefeste Platten, 1 1/2 Wagon Phosphatknochen und Knochenabfälle, 1500 lb Benzin, 2 Fass Fett, 3 Fass Konsistenzfett, 4 Fass Oel, ca. 3 Wagon Steinkohlen, 1 Partie Coaks, Cementsteine, Ziegel, 1 grosses Fenstergitter, 1 Kiste Glasröhren, 1 Kiste Tropföhler, verschiedenes Werkzeuggeschirr, sowie noch viele andere Gegenstände; ferner 1 Hothund.

Kt. Solothurn. Konkursamt Olten. (1626)

Zu Händen der Konkursmasse des Husi, Edmund, Baumstr., in Wangen b. Olten (S. H. A. B. 1899, pag. 1155) werden versteigert:

a. Dienstag, den 31. Oktober 1899, nachmittags 2 Uhr, in der Wirtschaft des Hrn. Manz in Trimbach:

12 Parzellen Land, 228 Aren 46,7 m², konkursamtlich geschätzt Fr. 59,030. Ferner 2 Aren 54 m² Hausplatz mit Wohnhaus Nr. 231, konkursamtlich geschätzt Fr. 10,500. 213 Aren 90 m² Hausplatz mit Wohnhaus und Scheuer Nr. 256, konkursamtlich geschätzt Fr. 36,500. 12 Aren 50 m² Hausplatz, Garten und Werkstatt Nr. 252, konkursamtlich geschätzt Fr. 12,000.

b. Donnerstag, den 2. November 1899, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant Simon Frey in Wangen:

8 Parzellen Land, 283 Aren 63 m², konkursamtlich geschätzt Fr. 8400. Ferner 42 Aren 66 m² Habermatt mit Wohnhaus und Scheuer, konkursamtlich geschätzt Fr. 26,000.

Kt. Aargau. Konkursamt Zofingen. (1639)

Im Konkurse über Wyss, Jakob, Wirt zum Bad Geissshubel, wird das Massvermögen versteigert:

I. Die Liegenschaften:

- a. Ein zweistöckiges Wohn- und Gastwirtsbaus zur Sonne, mit angebauten Scheuerwerk, Holzschopf und Schweinestallung von Mauer, Rieg und Holz, unter Ziegeldach, mit einem gewölbten und einem Tränkeller, auf dem Geissshubel zu Rothrist. Versicherungssumme Fr. 14,000.
- b. Ein beim Hause lit. a stehendes, mittelst eingewandeter Laube mit denselben verbundenes, zweistöckiges Gebäude von Mauer, Rieg und Holz unter Ziegeldach; im ersten Stock mit Badeeinrichtung, im zweiten Stock mit grossem Tanzsaal und zwei Galerien nebst Wohnzimmern. Versicherungssumme Fr. 11,000.
- c. Ein Sommerwirtschaftsgebäude von Holz unter Ziegeldach, anstossend an das Haus lit. a. Versicherungssumme Fr. 850.
- d. Ein an das Badhaus lit. b stossendes Gebäude von Stein, Rieg und Holz, unter Ziegeldach, als Brennerei und Waschkloak eingerichtet. Versichert für Fr. 2200.
- e. Ein Kegelhäuschen mit Kegelries, von Holz, unter Ziegeldach, bei obigen Gebäuden.

Zu diesen Gebäulichkeiten gehört der «Badbrunnen» (eisenhaltige Mineralquelle), mit allen bisherigen Rechten und Pflichten. Für ca. 1 ha 8 Aren Garten-Baumgarten bei obigen Gebäulichkeiten liegend. Katasterschätzung Fr. 3890.

Am Montag, den 30. Oktober nächstbin, von nachmittags 2 Uhr an.

II. Die Fahrhabe:

Wirtschaftsmobiliar, Weinvorräte und Spirituosen, so namentlich: 24 lange Tische, 38 Bänke, 5 Kommoden, 2 Chiffoniers, 1 Klavier, mehrere runde und kleine Tische, eine grosse Zahl Sessel und Stühle, Betten, Lingen, Spiegel, Lampen, Tableaux, Glas- und irdenes Geschirr, ca. 650 Liter Wein, diverse Flaschenweine, ein grosses Quantum Heu und Stroh, 1 Brückenwagen, 1 Handwägel, ca. 3 Klafter Brennholz, 1 Schwein, 1 Rind und viel anderes mehr.

Am Dienstag, den 31. Oktober 1899, von vormittags 9 Uhr an, jeweils im Bad Geissbühl in Rothrist.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 18. Oktober 1899 an hierseits zur Einsicht auf.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseligabe.

(B.-B. 295—297 u. 800.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 800.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Aargau.

Bezirksgericht Brugg.

(1632/33)

Schuldner:

Firma A. Hünerwadel & C^{ie}, in Veltheim.

Hünerwadel-Schilplin, A., in Veltheim.

Datum der Bewilligung der Stundung: 22. September 1899.

Sachwalter: G. Zulauf, Notar, in Schinznach.

Eingabefrist: Bis und mit 20. Oktober 1899.

Gläubigerversammlung: Montag, den 6. November 1899, im Gerichtssaale zu Brugg, und zwar: Die Gläubiger des Hünerwadel-Schilplin, A., nachmittags 2 Uhr; die Gläubiger der Firma A. Hünerwadel & C^{ie} nachmittags 3 Uhr.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 26. Oktober 1899 an beim genannten Sachwalter.

Ct. de Genève.

Office des faillites de Genève.

(1642)

Débiteurs: Jeanneret & C^o, négociant, Place du Molard, 15, et Rue du Mont-Blanc, 21, à Genève.

Date du jugement accordant le sursis: 28 septembre 1899.

Commissaire aux sursis concordataire: F. Lecoultré, directeur de l'office des faillites.

Délai pour les productions: 20 octobre 1899 inclusivement.

Assemblée des créanciers: Lundi, 13 novembre 1899, à 10 heures du matin, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 1^{re} cour, 1^{er} étage.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 3 novembre 1899.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.

(B.-G. 804.)

(L. P. 804.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich.

Bezirksgericht Winterthur.

(1596¹)

Schuldnerin: Witwe Gräf-Müller in Töss.

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 4. Oktober 1899, vormittags 8 Uhr, vor dem Bezirksgericht in Rathause Winterthur.

Ct. de Genève. Tribunal de première instance de Genève.

(1634)

Failli: Mercier, Joseph, conducteur de travaux, Rue ancienne, 44, à Carouge (F. o. s. du c. 1899, pag. 995).

Jour, heure et lieu de l'audience: Jeudi, 5 octobre 1899, à 9 heures du matin, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^{me} cour, 1^{er} étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages. — Homologation du concordat.

(B.-G. 808.)

(L. P. 808.)

Kt. Zürich.

Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung.

(1641)

Schuldner: Frei-Hofmann, Jakob, Cigarren- und Tabakhandlung, in Oerlikon (S. H. A. B. 1899, pag. 1116).

Datum der Bestätigung: 8. September 1899.

Kt. Luzern.

Gerichtspräsident von Escholzmatt.

(1637)

Schuldner: Rössli, Josef, Bäcker, in Escholzmatt (S. H. A. B. 1899, pag. 1104).

Datum der Bestätigung: 2. September 1899.

Kt. Solothurn.

Amtsgericht Solothurn-Lebern.

(1635/36)

Schuldner:

Schild-Hofer, Eduard, mechanische Werkstatt, Nähmaschinen- und Velohandlung, in Solothurn (S. H. A. B. 1899, pag. 1156).

Etterlin, Jakob, von Muri (Aargau), gew. Geschäftsteilhaber der Firma «Hentschi & Etterlin», Kolonialwarenhandlung, in Solothurn (S. H. A. B. 1899, pag. 1140).

Datum der Bestätigung: 18. September 1899.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Graubünden.

Konkursamt Schanfigg in Arosa.

(1638)

Die Verteilungsliste und Schlussrechnung im Konkurse des Weber-Rudin, C., sind vom 2. bis 12. Oktober 1899 bei unterfertigtem Amte zur Einsicht aufgelegt.

Arosa, den 26. September 1899.

Konkursamt Schanfigg: Gamsler.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen.

1899. 27. September. Die Firma J. Böhler in Gondiswyl (S. H. A. B. Nr. 4 vom 8. Januar 1891, pag. 13) ist infolge Aufgabe des Geschäftsbetriebes erloschen.

Bureau Biel.

27. September. Inhaber der Firma N. Antenen in Bözingen ist Niklaus Antenen von Orpund in Bözingen. Natur des Geschäftes: Betrieb des Gasthofs «zum Hirschen» in Bözingen. Geschäftslokal: Bözingen.

27. September. Die Firma Viktor Seckler in Bözingen (S. H. A. B. No. 58 vom 23. April 1883) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die nachfolgende Firma «Ed. Seckler».

Inhaber der Firma Ed. Seckler in Bözingen ist Eduard Seckler, von Wysen (Kt. Solothurn), in Bözingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Viktor Seckler». Natur des Geschäftes: Mechanische Werkstätte. Geschäftslokal: Bözingen.

Bureau Fraubrunnen.

27. September. Inhaber der Firma Jb. Hubler, Wirth in Bätterkinden ist Jakob Hühler von Bätterkinden, daselbst. Natur des Geschäftes: Speisewirtschaft. Geschäftslokal: im Dorfe Bätterkinden.

27. September. Inhaber der Firma Jb. Iseli, Wirt in Jegenstorf ist Jakob Iseli, von Jegenstorf, Gastwirt daselbst. Natur des Geschäftes: Gasthof «zum Löwen». Geschäftslokal: im Dorfe Jegenstorf.

27. September. Inhaber der Firma Erwin von Arx-Läng, Konditor in Utzenstorf ist Erwin von Arx allié Läng, von Utzenstorf, Konditor und Negotiant daselbst. Natur des Geschäftes: Konditorei und Spezereihandlung. Geschäftslokal: im Dorfe Utzenstorf.

27. September. Inhaber der Firma Hans Aeschlimann, Käser, ist Hans Aeschlimann, von Rüegsau, Käser in Schalunen. Natur des Geschäftes: Käsefabrikation. Geschäftslokal: im Dorfe Schalunen.

27. September. Inhaber der Firma Nikl. Marti, Käser, ist Niklaus Marti, von Grossaffoltern, Käser in der Ey zu Utzenstorf. Natur des Geschäftes: Käsefabrikation. Geschäftslokal: in der Ey zu Utzenstorf.

Glarus — Glaris — Glarona

1899. 27. September. Die Firma H^{ch} Streiff in Glarus (S. H. A. B. No. 153 vom 3. Juli 1893, pag. 624) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten.

1899. 27. September. Inhaberin der Firma Frau Koller-Schenker in Winznau ist Elisabeth Koller geb. Schenker, Ehefrau des Vinzenz Koller, Heizer von Lostorf und Winznau, wohnhaft in Winznau. Natur der Geschäftes: Wirtschaft «zum Tannenbaum».

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1899. 26. September. Inhaber der Firma Joseph Schweizer, Monteur, in Oberhelfenswyl, ist Joseph Schweizer, von Mosnang, in Oberhelfenswyl. Natur des Geschäftes: Mechan. Stickerei.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1899. 26. September. Inhaber der Firma J. G. Haug in Emmishofen ist Johann Georg Haug, von und in Emmishofen. Möbelfabrik.

26. September. Die Firma J. J. Sigg Lith. in Winterthur (S. H. A. B. No. 23 vom 25. Januar 1896, pag. 92) hat ihre Zweigniederlassung in Frauenfeld aufgehoben; die Firma «J. J. Sigg Lith.» in Frauenfeld ist daher erloschen.

26. September. Die Firma Gottl. Burgdorfer, Käser, in Bischofszell (S. H. A. B. No. 229 vom 11. August 1898, pag. 957), hat ihr Domizil nach Berg verlegt.

27. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Schuhfabrik Kreuzlingen (S. H. A. B. No. 4 vom 7. Januar 1896, pag. 14) erteilt Einzelprokura an Louis Raichle aus Kirchberg, in Kreuzlingen.

27. September. Die Firma Ed. Hidber, Agenturen in Bischofszell (S. H. A. B. No. 16 vom 23. Januar 1894, pag. 63), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

27. September. Die Firma Schmied-Schäuble, Manufaktur in Frauenfeld (S. H. A. B. No. 28 vom 27. März 1885, pag. 182), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Orbe.

1899. 27. septembre. La société en commandite Truan, Rapin et C^{ie} Union ouvrière, à Vallorbe (F. o. s. du c. du 15 août 1895, n^o 207, page 868) est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Bureau de Payerne.

26 septembre. Le chef de la Maison Ernest Stucky, à Payerne, est Ernest fils de Fritz Stucky, de Grosshöchstetten (Berne), domicilié à Payerne. Genre de commerce: Boucherie et charcuterie. Magasin: Rue de Lausanne, à Payerne.

26 septembre. La raison de Commerce Auguste Perrin boulanger, à Payerne (F. o. s. du c. du 20 janvier 1891, n^o 12, page 46), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Nyon.

26. septembre. Sous la raison sociale Société Electrique de La Côte, il est créé par statuts reçus Burnier, notaire, le 19 août 1899, une société anonyme qui a son siège à Begnins et pour but: a) l'éclairage électrique; b) l'achat et la revente d'énergie électrique pour force motrice ou éclairage; c) l'établissement et l'exploitation d'un chemin de fer électrique de Gland à Begnins; d) toute entreprise accessoire en rapport avec le dit chemin de fer. La durée de la société est illimitée. La concession demeure réservée en tant que cela intéresse l'entreprise de chemins de fer. Le capital social est de deux cent cinquante mille francs divisés en mille actions de deux cent cinquante francs chacune au porteur. Les publications de la société ont lieu dans la feuille officielle du canton de Vaud. La société est représentée vis-à-vis des tiers par le conseil d'administration; elle est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire. Le président est Alfred Cottier, de Rougemont, domicilié à Lausanne; le vice-président est Louis Rochaix, de Begnins, y domicilié, et le secrétaire Henri Thélin, de Biolley-Orjulaz, avocat, domicilié à Vich.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 11,454. — 28. September 1899, 8 Uhr a.

Dr. Ad. Müller, Apotheker, Fabrikant,
Baden (Schweiz).

Mittel gegen Krankheiten der Haut.



N° 11,455. — 28 septembre 1899, 8 h. a.

P. Schallenberg, fabricant,
Chaux-de-Fonds (Suisse).

Produits chimiques.

FERROXYDINE

Nr. 11,456. — 28. September 1899, 8 Uhr a.

H. Brändli, Kaufmann,
Wald (Zürich, Schweiz).

Damen-Konfektion (Jaquettes, Capes, Mäntel etc.).



Telegr. Adresse:
BRÄNDLI WALD

Telephon-Ruf:
Brändli Bahnhofstrasse

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Betriebsergebnisse der schweizerischen Hauptbahnen.

Résultats de l'exploitation des principales lignes suisses de chemins de fer.

Betriebslängen Longueurs d'exploitation	Linien — Lignes	Verkehr Trafic		Einnahmen — Recettes				Andere recettes	Gesamt-Einnahmen Recettes totales		Ausgaben Dépenses		Einnahmenüberschuss Excédant des recettes		Zu- oder Ab- nahme des Einnahmen- Überschusses per km Augmentation ou diminution de l'excédant des recettes par km	
		Personen Voyageurs	Güter Marchandises	Personen Voyageurs	Güter Marchandises	Total	p. km		überhaupt d'ensemble	p. km	überhaupt d'ensemble	p. km	überhaupt d'ensemble	p. km		
1898	1899															
986	986	Jura-Simplon														
	August 1898	1,358,042	241,615	1,876,380	1,608,935	3,485,315	3,535	92,257	3,577,572	3,628	1,706,289	1,731	1,871,288	1,897		
	août 1899	1,444,000	258,360	1,960,000	1,705,000	3,665,000	3,717	96,000	3,761,000	3,814	1,717,000	1,741	2,044,000	2,073	+	9,28
	Januar-August 1898	8,361,499	1,318,859	9,653,444	11,985,894	21,639,338	21,947	791,233	22,430,620	22,749	11,876,185	12,045	10,554,495	10,704		
	Janvier-août 1899	9,289,220	1,942,802	10,062,519	12,543,958	22,606,478	22,948	835,137	23,461,609	23,795	12,714,306	12,895	10,747,303	10,900	+	1,93
725	725	Schweizerische Nordostbahn														
	August 1898	1,344,286	270,594	1,310,822	1,252,414	2,563,236	3,536	97,365	2,660,601	3,670	1,341,678	1,851	1,318,923	1,819		
	août 1899	1,329,000	275,000	1,321,000	1,313,000	2,634,000	3,633	96,000	2,729,000	3,764	1,310,000	1,807	1,419,000	1,957	+	7,59
	Jannar-August 1898	9,095,219	2,075,462	7,649,338	9,381,442	17,031,280	23,491	763,118	17,794,398	24,544	10,249,983	14,198	7,544,415	10,406		
	Janvier-août 1899	9,061,505	2,099,511	7,730,920	9,957,767	17,688,687	24,398	825,504	18,514,191	25,537	10,221,916	14,099	8,292,275	11,498	+	9,92
84	84	Bötzbergbahn (gem. m. S. & C. B.)														
	August 1898	102,657	72,268	166,466	252,258	418,724	4,985									
	août 1899	100,000	69,000	166,000	253,000	419,000	4,983									
	Januar-August 1898	532,270	521,286	881,506	1,390,985	2,772,491	33,006									
	Janvier-août 1899	603,231	531,729	896,939	1,912,175	2,809,114	33,442									
323	323	Schweizerische Centralbahn														
	August 1898	870,715	183,883	935,545	956,801	1,892,346	5,859									
	août 1899	890,200	186,200	984,300	989,700	1,924,000	5,957									
	Januar-August 1898	5,873,331	1,470,725	4,980,338	7,308,284	12,288,117	38,047									
	Janvier-août 1899	6,091,000	1,356,300	5,183,225	7,302,189	12,485,414	38,655									
66	66	Aarg. Südbahn (gem. m. N. O. B.)														
	August 1898	43,088	44,566	28,528	117,251	145,779	2,209									
	août 1899	42,800	42,110	26,800	116,300	143,100	2,168									
	Jannar-August 1898	304,725	377,501	191,168	984,136	1,175,304	17,808									
	Janvier-août 1899	298,100	338,210	188,922	962,152	1,151,074	17,441									
8	8	Wohlen-Bremgarten (g. N. O. B.)														
	August 1898	3,950	627	1,308	1,131	2,439	805									
	août 1899	3,750	750	1,270	1,240	2,510	814									
	Januar-August 1898	27,886	4,458	3,831	3,679	18,010	2,251									
	Janvier-août 1899	28,437	4,150	3,254	7,965	17,219	2,162									
5	5	Verbindungsbahn (gem. m. S. & C. B.)														
	August 1898	24,688	28,922	16,778	35,131	51,909	10,382									
	août 1899	16,100	37,900	10,900	44,300	55,100	11,020									
	Januar-August 1898	90,133	233,294	60,886	269,585	330,471	66,094									
	Janvier-août 1899	78,964	264,595	51,251	315,767	387,018	73,404									
279	279	Vereinigte Schweizerbahnen														
	August 1898	554,307	94,281	587,745	468,595	1,056,340	3,786	44,286	1,100,626	3,945	502,124	1,800	598,502	2,145		
	août 1899	580,000	104,710	608,000	494,000	1,095,000	3,925	50,000	1,145,000	4,104	506,400	1,815	638,600	2,289	+	6,71
	Januar-August 1898	3,588,274	714,384	3,127,686	3,476,481	6,604,167	23,671	351,813	6,955,980	24,932	3,826,766	13,717	3,129,214	11,215		
	Janvier-août 1899	3,700,708	775,168	3,187,513	3,712,178	6,899,691	24,730	386,062	7,285,753	26,114	3,942,421	14,131	3,343,332	11,933	+	6,84
276	276	Gotthardbahn														
	August 1898	282,368	71,643	675,194	808,570	1,483,764	5,376	53,479	1,537,243	5,570	798,652	2,894	788,591	2,676		
	août 1899	285,000	74,480	701,000	859,000	1,560,000	5,662	55,000	1,615,000	5,851	805,000	2,917	810,000	2,935	+	9,68
	Januar-August 1898	1,607,420	598,868	4,704,250	6,737,517	11,441,767	41,456	493,717	11,935,484	43,244	6,497,905	23,543	5,487,579	19,701		
	Janvier-août 1899	1,650,770	647,373	4,956,175	7,859,916	12,316,091	44,624	513,817	12,829,908	46,485	6,636,530	24,046	6,193,318	22,439	+	13,90
2752	2752	Total														
	August 1898	4,584,601	1,008,689	5,598,766	5,501,086	11,099,852	4,033									
	août 1899	4,690,850	1,043,490	5,774,170	5,723,540	11,497,710	4,178									
	Januar-August 1898	29,980,817	7,814,487	31,259,942	42,043,003	73,801,945	26,636									
	Janvier-août 1899	30,796,985	7,959,338	32,286,718	44,074,062	76,860,780	27,747									

Anmerkung. Wir machen darauf aufmerksam, dass die Angaben für das laufende Jahr zum Teil approximativ sind und dass die von den Bahnverwaltungen später vorgenommenen Berichtigungen Abweichungen erklären.

Note. Nous ferons remarquer que les données pour l'année courante sont dans plusieurs cas approximatives en sorte que les rectifications faites ultérieurement par les administrations de chemins de fer entraînent des différences.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Verschiedenes. — Divers.

Weinerte in Südfrankreich. Die diesjährige Weinerte in Südfrankreich geht zu Ende. Der Ertrag ist als ein ganz ausserordentlich grosser zu bezeichnen. Es wurden z. B. auf 3 ha 1000 hl und auf 1 ha 400 hl Wein geerntet. Hierbei ist zu bedenken, dass die Bearbeitung der Reben mit Pflug und Maultier erfolgt, dass sehr selten Rebsticker verwendet werden und dass der Abstand der Reben voneinander viel grösser ist als in der Schweiz, nämlich im Durchschnitt 2 m auf 1,25 m, oder 1,75 m in beiden Richtungen. Der von der Kufe weg erzielte Preis bewegt sich zwischen 15 und 25 Fr. per hl, doch ist in Nîmes selbst zu 10 Fr. per hl Kaufabschluss erfolgt.

Die von der Phylloxera dem Weinbau geschlagenen Wunden sind im Süden wie dem grössten Teil Frankreichs durch Aufzucht amerikanischer Schösslinge auf die französische Rebe, seltener durch Anpflanzung der Jacquéz-Reben, die keiner Veredelung bedürfen, aber nur Couperweine liefern, vollständig ausgeheilt. Nur in der Champagne ist die Ersetzung der französischen durch amerikanische Stöcke noch nicht erfolgt.

Schweizerische Gesellschaft für Schulgesundheitspflege. Die konstituirende Versammlung findet Sonntag, den 8. Oktober 1899, 1 Uhr, in der Aula des Gymnasiums in Bern statt. Die gemeinnützigen Bestrebungen der Gesellschaft sollen durch Versammlungen, Jahrbuch und Korrespondenzblatt

gefördert werden. Die Ausgaben werden gedeckt durch Mitgliederbeiträge (jährl. 5 Fr.), Subventionen und Schenkungen.

In der Versammlung in Bern kommt ein Referat von Stadtarzt Dr. Müller in Zürich, sowie ein bezügliches Korreferat von Dr. Bourquin in La Chaux-de-Fonds über „die Schulartzfrage“ zur Behandlung. Die Thesen des Referenten lauten: 1. Zur Wahrung und Förderung der Gesundheit der Schuljugend ist die hygienische Beaufsichtigung aller Schulen, sowohl auf dem Lande, als in der Stadt erforderlich. 2. Durch Aerzte finden periodische Untersuchungen des Gesundheitszustandes der Schulkinder und der hygienischen Verhältnisse der Schulen statt. 3. Die Lehrer bedürfen notwendig einer hygienischen Vorbildung zu ihrem Berufe, um den Erfahrungen dieser Wissenschaft aus eigenem Antriebe beim Unterrichte nachleben zu können.

Ansländische Banken. — Banques étrangères.

Table with financial data for Banque de France, including Encaisse mé-tallique, Circulation de billets, and Comptes courants for various dates in September.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Locarno

Hôtel u. Pension Reber am See

mit grossem, schattigem Garten. Komfortabel eingerichtetes deutsches Haus mit vorzüglicher Verpflegung. Kachelöfen. — Prächtiger Herbst- und Winteraufenthalt. — Gleichmässig wärmstes Klima der Schweiz. Eigene Gondel und Fuhrwerk. Prospekte durch den Besitzer (1496) Reber.

Beneficium Inventarii.

Das Bezirksgericht Zofingen hat über die Verlassenschaft des verstorbenen Jakob Egger, von Aarwangen, gewes. Wirt in Glashütten zu Ryken, das Beneficium Inventarii bewilligt.

Forderungs- und Bürgschaftsansprüche an diesen Erblasser sind bis den 4. November nächsthin der Gemeindeschreiberei Ryken schriftlich einzureichen. Die Unterlassung ist mit dem Verlust der dahingehenden Rechte bedroht. Zofingen, den 20. September 1899.

(1565)

Das Bezirksgericht.

Zürcher Depositenbank.

Vollzahlung von 1500 neuen Aktien.

Gemäss Prospekt vom 18. Februar 1899 ist die Resteinzahlung auf unsere neuen Aktien mit (1516)

Franken 250

am 1. Oktober nächsthin zu leisten; gleichzeitig sind die Interimsscheine gegen Aushändigung der definitiven Aktientitel abzuliefern. Für verspätete Einzahlung ist ein Verzugszins von 5 % zu entrichten.

Einzahlung und Umtausch haben ausschliesslich zu erfolgen an unserer Kassa in Zürich, Paradeplatz 5.

Zürich, 21. September 1899.

Die Direktion.

Schweiz. Verband

CREDITREFORM

(Sektion Zürich.)

(1564)

Unsere Bureaux befinden sich vom 1. Oktober an

Löwenstrasse 16.

Thurgauische Kantonalbank in Weinfelden.

Filialen in Amriswil, Bischofzell, Franenfeld und Romanshorn, Agentur in Kreuzlingen.

Staatgarantie.

Gemäss Beschluss der Bankvorsteherschaft sind wir bis auf weiteres (1851)

4 % Obligationen unserer Anstalt, gegenseitig 3 bis 5 Jahre fest, und 3 1/4 % „ „ „ „ „ 1 bis 2 Jahre fest.

Die einen wie die andern Titel sind nach Umlauf der Vertragsdauer für den Kreditor auf sechs, für die Bank auf drei Monate kündbar und werden nach Wunsch auf den Namen oder den Inhaber ausgestellt.

Der Zinsfuss für Sparkassaeinlagen beträgt zur Zeit 3 1/2 % und wird ab Neujahr 1900 auf 3 3/4 % erhöht.

- List of branches: Zahlstelle in Zürich: Herren C. W. Schläpfer & Cie. Basel: Ehinger & Cie. St. Gallen: Wegelin & Cie. Bern: von Ernst & Cie. Chur: Graubündner Kantonalbank.

Die Direktion.

CENTRAL-HEIZUNGEN

Zahlreiche Anlagen im Betriebe erstellen unter Garantie

(1209) Gebr. Lincke, Zürich

Fabrik im Industriequartier.

Oefen, Bäder, Koch- und Wascherde.

Silb. Med. Paris 1889. Goldene Medaillen Zürich, Bern, Genf.

Papierhandlung en gros (1580)

Jucker-Wegmann, Zürich.

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.

Specialität: Englische Briefpapiere und Japanische Papiere.

Das technische Bureau

von

W. Hübscher-Alioth, Solothurn

liefert Pläne zu Bauten für Industriezwecke aller Art, unter anderen Parterre-Bauten für Färbereien ohne jegliches Tropfen.

— Beste Referenzen. — (1410)

Banknoten-Mappen eigener Fabrikation

Grösse 15 x 26 cm, 4 Taschen



- Price list for banknote folders: Nr. 110 in Lederstoff Fr. 3.-, 110 S. do. mit Schloss 4.-, 110 L. in Leder 5.-, 110 L. S. do. mit Schloss 6.-, 111, Brieftaschenform, Grösse 10 x 17 cm, 4 Taschen, in Leder mit Schloss 3.-

Franco gegen Nachnahme oder Vorauszahlung

Wechsel-Mappen, Dokumenten-Mappen, Akten-Mappen u. s. w.

Extra-Anfertigungen zu billigsten Preisen. — Illustrierte Preisliste franco.

(388)

Carl Pfaltz, Basel.

Kursblatt des Berner Börsenvereins

erscheint mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage täglich.

Preis jährlich Fr. 7.

Abonnements nehmen alle Postbüreaux entgegen.

Laufen a. d. Eyach (Württemberg).

Zur Herbstpflanzung empfehle meine grossen Vorräte in (1559)

Laub- und Nadelholz-Pflanzen.

Muster u. Preisliste zu Diensten. Jacob Schlegel, Pflanzschulenbesitzer.



Laines. ♦ Wolle.

On cherche Employé, ayant très belle écriture et connaissant à fond les langues française et allemande. — Ecrite en indiquant Age et prétentions initiales H. C. 100, Verviers-Centre. (1561)

Ich liefere Waggonladungen Pfälzer Rübli und Kartoffeln in schöner Ware. (1531)

M. Goldschmitt, Monsheim (Rheinhausen).

Für rasche
Lieferung von

TRANSMISSIONEN

ist speziell eingerichtet (878)
Maschinenfabrik und Giesserei
Heinrich Blank, Uster.

Limmattal-Strassenbahn.

Gemäss Beschluss des Verwaltungsrates und unter Hinweis auf Art. 5 und 29 der Gesellschaftsstatuten werden die Herren Aktionäre hiermit aufgefordert, eine zweite Einzahlung von **vierzig Prozent** auf ihre Aktien à Fr. 500 zu leisten und den dementsprechenden Betrag von

zweihundert Franken pro Aktie

innert vier Wochen vom heutigen Tage und spätestens bis 31. Oktober 1899 bei dem Bankinstitut (1554)

Aktiengesellschaft Leu & Cie,

Zürich I, Bahnhofstrasse 44,

gegen dessen Empfangschein für Rechnung der Aktiengesellschaft «Limmattal-Strassenbahn» einzuzahlen.

Im Auftrage des Verwaltungsrates:
Die Direktion.

A remettre de suite à Genève:

Une grande pharmacie, bien agencée, dans un quartier central.
S'adresser à l'Office des faillites à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four. (1549)

LOCARNO. Hôtel Locarno

am Lago Maggiore

Kopfstation der Gotthardbahn.

6 1/2 Stunden von Basel; 5 1/2 Stunden von Zürich; 4 1/2 Stunden von Luzern; 4 Stunden von Mailand.

Direkte Wagenverbindungen.

Schönster und komfortabelster Aufenthalt an den italienischen Seen
im prächtigsten Herbstklima Europas.

Ausgangspunkt unzähliger Exkursionen. — See- und Mineralbäder. — Herrlicher, schattiger, imposanter, grosser Garten am See. — Traubenkur. Elektrisches Licht. Lift. — Lawn-Tennis. Golf-Spiele.

Mässige Pensionspreise.

Prospekte gratis durch
(1502)

Balli, Besitzer.

Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld.

Bis auf weiteres sind wir Abgeber von

4% Obligationen auf 3—5 Jahre fest,

3 3/4 % Obligationen auf 1—2 Jahre fest

mit nachheriger, gegenseitig freistehender, sechsmonatlicher Kündigung.

Einzahlungen werden entgegengenommen bei unserer Hauptkasse in **Frauenfeld**; ferner bei unseren Filialen in **Romanshorn** und **Kreuzlingen**, sowie bei Herren **Kaufmann & Cie.** in **Basel**, Herren **C. W. Schläpfer & Cie.** in **Zürich** u. Herren **Wegelin & Cie.** in **St. Gallen.** (1828)

Frauenfeld, den 13. Juli 1899.

Die Direktion.

Baugeschäft und Ingenieurbureau

P. Simons, Bern, Spitalgasse 30. (1115)

Chemische Fabrik Schönenwerd H. Erzinger

fabriziert: (1404)

Bleiweiss, Bleimennige (Minium), Bleiglätte, Natrium-Nitrit 96/98 %, Bleisuperoxyd, salpetersaures Blei, Anilinsalz, Türkischrotöl.

Kraftgas-Anlagen

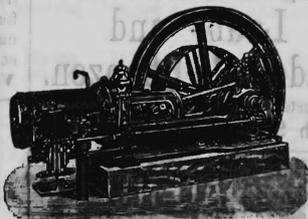
Keine Rauchbelästigung

Einfache Bedienung

liefern (1232)

in neuester eigener
Konstruktion

Bauermeister & Bell in Luzern.



Üebernahme von Waren- u. Valoren-Versicherungen zu Wasser und zu Lande.
Auskunft bei der Direktion in Zürich oder bei den Agenturen in St. Gallen, Herisau, Schaffhausen, Basel, Bern und Genf. (1556)

Kaufmännisch und teilweise technisch in Wien, Nottingham, Manchester und in der Ost- und Westschweiz gebildeter Mann, 36 Jahre alt, sucht in einem Engros- oder Fabrikationsgeschäft (1563)

Beteiligung oder Ankauf.

Kapitaleinlage bis circa Fr. 100,000.

Offerten unter Chiffre **D 9894 L** poste restante St. Gallen.

Engros-Reisender.

Bei einer ersten schweizerischen Wein-Importfirma findet ein ganz tüchtiger, mit der Weinbranche vertrauter junger Mann, der bereits schon mit Erfolg gereist hat, flotte Anstellung. Kenntnis der beiden Landessprachen unerlässlich. — Bewerber wollen sich mit Angabe der bisherigen Thätigkeit und Gehaltsansprüchen wenden an **Rudolf Mosse, Bern.** (1558)

KING & Co.

Maschinenfabrik und Kesselschmiede

Zürich-Wollishofen

liefern als Spezialitäten:

Dampfmaschinen

und Dampfkessel.

Fahrbare und Halb-

Locomobilen

(731) bis zu den grössten Dimensionen.

Beteiligung.

Inhaber eines grossen Détail- u. Migros-Geschäftes der deutschen Schweiz, Textil-Branche, sucht in Kommission oder Fabrikation, Engros oder Détail gleicher Branche an serlösem, nachweisbar lukrativem Geschäft mit grösserem Kapital sich zu beteiligen. Prima Referenzen. Diskretion Ehrensache. (1562)

Offerten unter Chiffre **Z. F. 6506** vermittelt die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.**

GENERAL

Life assurance Company

Lebensversicherungsgesellschaft London.

Gegründet 1837. Gründungskapital Fr. 25.000.000.

Vom hohen Bundesrate konzessioniert am 14. Febr. 1899.

Gesellschaft ersten Ranges

mit mässigen Prämien und äusserst vorteilhaften Bedingungen.

Man wende sich an die Direktion für die Schweiz:

Gebr. Stebler, Zürich, (1017)

sowie an deren Vertreter an allen grösseren Plätzen der Schweiz.

Inkasso von Ausständen

besorgt prompt
(1023)

Chr. Tenger, Notar,
Waisenhausplatz 21, Bern.